

Ce manuel a été conçu pour faciliter l'utilisation de cette balance de cuisine compacte et assurer une expérience utilisateur optimale. Pour toute question supplémentaire ou assistance, veuillez consulter notre service client.

Mise en marche - mise en place/ remplacement de la pile :

1. Ouvrez le couvercle du compartiment à piles situé sous la balance.
2. Insérez une pile bouton 3V (CR2032) dans le compartiment à pile. Appuyez sur un côté de la pile bouton contre le ressort en forme de U jusqu'à ce qu'elle s'insère vers le bas dans le support.
3. Respectez la polarité lorsque vous insérez la pile bouton. (Côté imprimé vers le haut).
4. Refermez le couvercle du compartiment de la pile.

Fonctionnement :

- Mettez la balance en marche en appuyant sur la touche ON/OFF/ TARE.
- Commencez à peser lorsque l'écran affiche «0».
- Si la balance est surchargée (> 5kg), « Err » apparaît à l'écran.
- Si la batterie est trop faible, «Lo» apparaît à l'écran.
- Placez de préférence tous les articles à peser au centre de la balance.

Changement de l'unité de poids :

L'unité de mesure peut être modifiée à l'aide de la touche UNIT sous la balance : g: Grammes, kg: Kilogramme, lb /oz: Livres/onces, eau-ml: Millilitre - eau, lait-ml: Millilitre - lait

Mise hors tension de la balance :

La balance s'éteint automatiquement après environ 2 minutes si elle n'est pas utilisée. Pour prolonger la durée de vie des piles lorsque la balance n'est pas utilisée (affichage «0»), elle peut également être éteinte en appuyant sur la touche ON/OFF-TARE.

Fonction TARE (fonction de pesée additive) :

Après la mise en place du bol de pesée ou après la pesée d'un ingrédient, vous pouvez remettre l'affichage à zéro en appuyant sur la touche ON/OFF-TARE pour peser l'ingrédient suivant. Ce processus peut être répété aussi souvent que souhaité jusqu'à ce que la capacité maximale de la balance soit atteinte.

COMPACT KITCHEN SCALE

USER MANUAL - Ref. 4854

This manual has been designed to facilitate the use of this compact kitchen scale and to ensure an optimal user experience. For any further questions or assistance, please contact our customer service.

Getting Started – Battery Installation/Replacement:

1. Open the battery compartment cover located underneath the scale.
2. Insert a 3V button cell battery (CR2032) into the battery compartment. Press one side of the button cell against the U-shaped spring until it clicks into place.
3. Ensure correct polarity when inserting the button cell (printed side facing up).
4. Close the battery compartment cover.

Operation:

- Turn on the scale by pressing the ON/OFF/TARE button.
- Begin weighing once the display shows «0».
- If the scale is overloaded (>5kg), «Err» will appear on the screen.
- If the battery is low, «Lo» will appear on the screen.
- For best results, place all items to be weighed in the center of the scale.

Changing the Weight Unit:

The unit of measurement can be changed using the UNIT button located under the scale: g: Grams, kg: Kilograms, lb/oz: Pounds/ounces, water-ml: Milliliters - water, milk-ml: Milliliters - milk.

Turning Off the Scale:

The scale will automatically turn off after approximately 2 minutes of inactivity. To conserve battery life, when the display shows «0», you can also turn off the scale manually by pressing the ON/OFF-TARE button.

TARE Function (Additive Weighing Function):

After placing a weighing bowl or after weighing an ingredient, you can reset the display to zero by pressing the ON/OFF-TARE button to weigh the next ingredient.

This process can be repeated as many times as desired until the maximum capacity of the scale is reached.

BALANZA DE COCINA COMPACTA

MANUAL DE USUARIO - Ref. 4854

Este manual ha sido diseñado para facilitar el uso de esta balanza de cocina compacta y asegurar una experiencia óptima para el usuario. Para cualquier pregunta adicional o asistencia, por favor consulte nuestro servicio al cliente.

Puesta en Marcha – Instalación/Reemplazo de la Pila:

1. Abra la tapa del compartimento de la pila situado debajo de la balanza.
2. Inserte una pila de botón de 3V (CR2032) en el compartimento. Presione un lado de la pila contra el resorte en forma de U hasta que encaje en su lugar.
3. Asegúrese de respetar la polaridad al insertar la pila (lado impreso hacia arriba).
4. Cierre la tapa del compartimento de la pila.

Funcionamiento:

- Encienda la balanza presionando el botón ON/OFF/TARE.
- Comience a pesar cuando la pantalla muestre «0».
- Si la balanza está sobrecargada (>5kg), aparecerá «Err» en la pantalla.
- Si la pila está baja, aparecerá «Lo» en la pantalla.
- Para obtener mejores resultados, coloque todos los artículos a pesar en el centro de la balanza.

Cambio de Unidad de Peso:

La unidad de medida puede cambiarse utilizando el botón UNIT situado debajo de la balanza: g: Gramos, kg: Kilogramos, lb/oz: Libras/onzas, agua-ml: Mililitros - agua, leche-ml: Mililitros - leche

Apagado de la Balanza:

La balanza se apaga automáticamente después de aproximadamente 2 minutos de inactividad.

Para prolongar la vida útil de la pila, cuando la pantalla muestre «0», también puede apagar la balanza manualmente presionando el botón ON/OFF-TARE.

Función TARA (Función de Pesaje Aditivo):

Después de colocar un bol de pesaje o de pesar un ingrediente, puede volver a poner la pantalla en cero presionando el botón ON/OFF-TARE para pesar el siguiente ingrediente.

Este proceso puede repetirse tantas veces como se desee hasta alcanzar la capacidad máxima de la balanza.

BILANCIA DA CUCINA COMPATTA

MANUAL D'USO - Ref. 48549

Questo manuale è stato progettato per facilitare l'uso di questa bilancia da cucina compatta e garantire un'esperienza utente ottimale. Per qualsiasi ulteriore domanda o assistenza, si prega di contattare il nostro servizio clienti.

Avvio – Installazione/Sostituzione della Batteria:

1. Aprire il coperchio del vano batteria situato sotto la bilancia.
2. Inserire una batteria a bottone da 3V (CR2032) nel vano batteria. Premere un lato della batteria contro la molla a forma di U finché non scatta in posizione.
3. Assicurarsi di rispettare la polarità durante l'inserimento della batteria (lato stampato rivolto verso l'alto).
4. Chiudere il coperchio del vano batteria.

Funzionamento:

- Accendere la bilancia premendo il tasto ON/OFF/TARE.
- Iniziare a pesare quando il display mostra «0».
- Se la bilancia è sovraccarica (>5kg), sul display appare «Err».
- Se la batteria è scarica, sul display appare «Lo».
- Per ottenere risultati migliori, posizionare tutti gli articoli da pesare al centro della bilancia.

Cambio dell'Unità di Peso:

L'unità di misura può essere modificata utilizzando il tasto UNIT situato sotto la bilancia: g: Grammi, kg: Chilogrammi, lb/oz: Libbre/once, acqua-ml: Millilitri - acqua, latte-ml: Millilitri - latte

Spegnimento della Bilancia:

La bilancia si spegne automaticamente dopo circa 2 minuti di inattività. Per prolungare la durata della batteria, quando il display mostra «0», è anche possibile spegnere manualmente la bilancia premendo il tasto ON/OFF-TARE.

Funzione TARA (Funzione di Pesatura Additiva):

Dopo aver posizionato una ciotola di pesatura o dopo aver pesato un ingrediente, è possibile azzerare il display premendo il tasto ON/OFF-TARE per pesare l'ingrediente successivo.

Questo processo può essere ripetuto tutte le volte che si desidera fino al raggiungimento della capacità massima della bilancia.

KOMPAKTE KÜCHENWAAGE DE

BEDIENUNGSANLEITUNG - Ref. 4854

Dieses Handbuch wurde entwickelt, um die Verwendung dieser kompakten Küchenwaage zu erleichtern und ein optimales Benutzererlebnis zu gewährleisten. Bei weiteren Fragen oder für Unterstützung wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice.

Inbetriebnahme – Einlegen/Austauschen der Batterie:

1. Öffnen Sie die Abdeckung des Batteriefachs unter der Waage.
2. Setzen Sie eine 3V-Knopfzelle (CR2032) in das Batteriefach ein. Drücken Sie eine Seite der Knopfzelle gegen die U-förmige Feder, bis sie einrastet.
3. Achten Sie beim Einlegen der Batterie auf die richtige Polarität (bedruckte Seite nach oben).
4. Schließen Sie die Abdeckung des Batteriefachs.

Betrieb:

- Schalten Sie die Waage ein, indem Sie die Taste ON/OFF/TARE drücken.
- Beginnen Sie mit dem Wiegen, sobald das Display «0» anzeigt.
- Wenn die Waage überladen ist (>5kg), erscheint „Err“ auf dem Display.
- Bei schwacher Batterie erscheint „Lo“ auf dem Display.
- Stellen Sie alle zu wiegenden Artikel möglichst in die Mitte der Waage.

Ändern der Gewichtseinheit:

Die Maßeinheit kann über die UNIT-Taste unter der Waage geändert werden:
g: Gramm, kg: Kilogramm, lb/oz: Pfund/Unzen, wasser-ml: Milliliter – Wasser, milch-ml: Milliliter – Milch

Ausschalten der Waage:

Die Waage schaltet sich nach etwa 2 Minuten Inaktivität automatisch aus. Um die Batterielaufzeit zu verlängern, kann die Waage, wenn «0» angezeigt wird, auch manuell durch Drücken der ON/OFF-TARE-Taste ausgeschaltet werden.

TARA-Funktion (Additives Wiegen):

Nach dem Platzieren einer Wiegeschale oder nach dem Wiegen einer Zutat können Sie die Anzeige durch Drücken der ON/OFF-TARE-Taste auf null zurücksetzen, um die nächste Zutat zu wiegen. Dieser Vorgang kann beliebig oft wiederholt werden, bis die maximale Kapazität der Waage erreicht ist.

COMPACTE KEUKENWEEGSCHAAL NL

GEbruIKSAANWIJZING - Ref. 4854

Deze handleiding is ontworpen om het gebruik van deze compacte keukenweegschaal te vergemakelijken en een optimale gebruikerservaring te garanderen. Voor verdere vragen of assistentie kunt u contact opnemen met onze klantenservice.

Ingebruikname – Plaatsen/Verwisselen van de Batterij:

1. Open het batterijvak onder de weegschaal.
2. Plaats een 3V knoopcelbatterij (CR2032) in het batterijvak. Druk één zijde van de batterij tegen de U-vormige veer totdat deze op zijn plaats klikt.
3. Let op de juiste polariteit bij het plaatsen van de batterij (bedrukte zijde naar boven).
4. Sluit het batterijvak.

Gebruik:

- Schakel de weegschaal in door op de ON/OFF/TARE-knop te drukken.
- Begin met wegen zodra het display «0» aangeeft.
- Als de weegschaal overbelast is (>5kg), verschijnt «Err» op het display.
- Bij een bijna lege batterij verschijnt «Lo» op het display.
- Plaats de te wegen artikelen idealiter in het midden van de weegschaal.

Wissen van Gewichtseenheid:

De maateenheid kan worden gewijzigd met de UNIT-knop onder de weegschaal: g: Gram, kg: Kilogram, lb/oz: Ponden/ounces, water-ml: Milliliter – water, melk-ml: Milliliter – melk

Uitschakelen van de Weegschaal:

De weegschaal schakelt automatisch uit na ongeveer 2 minuten inactiviteit. Om de levensduur van de batterij te verlengen, kan de weegschaal ook handmatig worden uitgeschakeld door op de ON/OFF-TARE-knop te drukken wanneer «0» wordt weergegeven.

TARE-functie (Additieve Weegfunctie):

Na het plaatsen van een weegkom of na het wegen van een ingrediënt kunt u het display opnieuw op nul zetten door op de ON/OFF-TARE-knop te drukken om het volgende ingrediënt te wegen. Dit proces kan zo vaak als gewenst worden herhaald totdat de maximale capaciteit van de weegschaal is bereikt.

KOMPAKTNA KUHINJSKA TEHTNICA SL

NAVODILA ZA UPORABO - Ref. 4854

Ta priročnik je zasnovan za lažjo uporabo te kompaktna kuhinjske tehtnice in za zagotavljanje optimalne uporabniške izkušnje. Za dodatna vprašanja ali pomoč se obrnite na našo službo za pomoč uporabnikom.

Začetek – Namestitev/Zamenjava Baterije:

1. Odprite pokrov baterijskega prostora, ki se nahaja pod tehtnico.
2. Vstavite 3V gumbno baterijo (CR2032) v baterijski prostor. Pritisnite eno stran baterije ob vzmet v obliki črke U, dokler ne klikne na svoje mesto.
3. Pri vstavljanju baterije upoštevajte pravilno polariteto (tiskana stran obrnjena navzgor).
4. Zaprite pokrov baterijskega prostora.

Delovanje:

- Vključite tehtnico s pritiskom na gumb ON/OFF/TARE.
- Tehtanje začnite, ko zaslon prikaže «0».
- Če je tehtnica preobremenjena (>5kg), se na zaslonu prikaže «Err».
- Če je baterija skoraj prazna, se na zaslonu prikaže «Lo».
- Za najboljše rezultate postavite vse predmete za tehtanje na sredino tehtnice.

Menjava merske enote:

Mersko enoto lahko spremenite s pritiskom na gumb UNIT, ki se nahaja pod tehtnico: g: Grami, kg: Kilogrami, lb/oz: Funti/unce, voda-ml: Mililitri – voda, mleko-ml: Mililitri – mleko

Izklop Tehtnice:

Tehtnica se samodejno izklopi po približno 2 minutah nedejavnosti. Za podaljšanje življenjske dobe baterije jo lahko tudi ročno izklopite s pritiskom na gumb ON/OFF-TARE, ko zaslon prikazuje «0».

Funkcija TARA (funkcija dodatnega tehtanja):

Po postavitvi posode za tehtanje ali po tehtanju sestavine lahko ponovno nastavite zaslon na nič s pritiskom na gumb ON/OFF-TARE za tehtanje naslednje sestavine. Ta postopek lahko ponavljate tolikokrat, kolikor želite, dokler ni dosežena največja zmogljivost tehtnice.

Product reference: 4854
Battery Type: CR2032 3V 220mAh
Battery Manufacturer Address:
NINGBO FUBANG BATTERY CO., LTD
365 Jingu Zhong Road (West), Yinzhou Investment & Business of Ningbo
Website: www.fullwin.net
Email: sales@fullwin.net

